

## 106550-2026 - Verseny

Németország – Szennyvízszállító tartálykocsik – Lieferung eines Hochdruckspül- und Schlammsaugfahrzeug mit Wasseraufbereitung

OJ S 31/2026 13/02/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok - Változtatásról szóló hirdetmény

Árubeszerzés

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: Stadt Vechta

E-mail-cím: [vergabestelle@vechta.de](mailto:vergabestelle@vechta.de)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: Lieferung eines Hochdruckspül- und Schlammsaugfahrzeug mit Wasseraufbereitung

Leírás: Lieferung eines Hochdruckspül- und Schlammsaugfahrzeug mit Wasseraufbereitung

Eljárásazonosító: abed345a-f4bc-4056-ba5f-4e6f5478b147

Belső azonosító: S-VECHTA-2026-0002

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

##### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 34144520 Szennyvízszállító tartálykocsik

##### 2.1.2. A teljesítés helye

Város: Vechta

Irányítószám: 49377

Ország alegysége (NUTS): Vechta (DE94F)

Ország: Németország

##### 2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

vgv -

##### 2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Közbeszerzési dokumentum

### 5. Rész

---

#### 5.1. Rész: LOT-0000

Cím: Lieferung eines Hochdruckspül- und Schlammsaugfahrzeug mit Wasseraufbereitung

Leírás: 1 Stk. Hochdruckspül- und Schlammsaugfahrzeug mit Wasseraufbereitung Die Stadt Vechta - Fachdienst Stadtentwässerung - beschafft ein Kanalreinigungsfahrzeug bestehend aus einem LKW Fahrgestell und einem kombinierten Hochdruckspül- und Schlammsaugaufbau mit Wasseraufbereitung. Das Fahrzeug dient der Unterhaltung und Reinigung von Kanälen und Pumpwerken. Der Bieter liefert sowohl Fahrgestell als auch Aufbau.

Belső azonosító: LOT-0000

#### **5.1.1. Cél**

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 34144520 Szennyvízszállító tartálykocsik

#### **5.1.3. Becsült időtartam**

Kezdő időpont: 01/01/2027

Időtartam befejezésének dátuma: 30/06/2027

#### **5.1.6. Általános információk**

##### **Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Nem kell megadni

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

Ebben a közbeszerzésben kis- és közép vállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: nem

További információk: Beginn der Fertigung schnellstmöglich nach Beauftragung und technischer Klärung. Die Lieferung hat ab dem 01.01.2027 bis spätestens Ende 2. Quartal 2027 (Abnahmereif) zu erfolgen. Eine Vorauszahlung von bis zu 40% der Auftragssumme ist unter Vorlage einer Vorauszahlungsbürgschaft im Kalenderjahr 2026 möglich. Die Restzahlung der Auftragssumme ist bei Auslieferung des fertigen Fahrzeuges im 2. Quartal 2027 fällig.

#### **5.1.7. Stratégiai közbeszerzés**

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

#### **5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selekciós kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

#### **5.1.10. Odaítélési szempontok**

##### **Kritérium:**

Típus: Ár

Megnevezés: Preis

Leírás: günstigster Preis bei Erfüllung aller technischer Kriterien

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 100

#### **5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok**

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-VECHTA-2026-0002>

#### **5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek**

##### **A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Megengedett

A benyújtásra használható cím: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-VECHTA-2026-0002>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német  
Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 23/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 58 Napok

**A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:**

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos összes dokumentum benyújtható egy későbbi időpontban.

További információk: Betrifft zulässige Nachforderungen auf Verlangen der Vergabestelle.

**A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:**

Megnyitás dátuma: 24/03/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Hely: Vechta

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: 1) Entsprechend der Verordnung (EU) 2022 /576 dürfen öffentlichen Aufträge nach dem 9. April 2022 nicht an Personen oder Unternehmen vergeben werden, die einen Bezug zu Russland im Sinne der Vorschrift aufweisen. Dies umfasst sowohl unmittelbar als Bewerber, Bieter oder Auftragnehmer auftretende Personen oder Unternehmen als auch mittelbar, mit mehr als zehn Prozent, gemessen am Auftragswert, beteiligte Unterauftragnehmer, Lieferanten oder Eignungsverleiher.

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

**5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

**5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Vergabekammer Niedersachsen beim, Nds. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Bauen und, Digitalisierung

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Stadt Vechta  
Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Stadt Vechta

## 8. Szervezetek

**8.1. ORG-7001**

Hivatalos név: Stadt Vechta

Regisztrációs szám: t:044418860

Postacím: Burgstraße 6  
Város: Vechta  
Írányítószám: 49377  
Ország alegysége (NUTS): Vechta (DE94F)  
Ország: Németország  
E-mail-cím: [vergabestelle@vechta.de](mailto:vergabestelle@vechta.de)  
Telefonszám: +49 44418866006  
Fax: +49 4441886199  
Internetcím: <https://www.vechta.de>

**E szervezet szerepei:**

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

**8.1. ORG-7004**

Hivatalos név: Vergabekammer Niedersachsen beim, Nds. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Bauen und, Digitalisierung

Regisztrációs szám: t:04131153308

Postacím: Auf der Hude 2

Város: Lüneburg

Írányítószám: 21339

Ország alegysége (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)

Ország: Németország

E-mail-cím: [vergabekammer@mw.niedersachsen.de](mailto:vergabekammer@mw.niedersachsen.de)

**E szervezet szerepei:**

Felülvizsgálati szervezet

**8.1. ORG-7005**

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83

Város: Bonn

Írányítószám: 53119

Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Ország: Németország

E-mail-cím: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefonszám: +49228996100

**E szervezet szerepei:**

TED eSender

## 10. Változtatás

---

Az előző hirdetmény módosítandó változata

:

ca6a8a9b-58a6-48d9-ab2d-e99be5d11c2e-01

A változtatás fő oka

:

Frissített információ

Leírás

:

Neue Version der Vergabeunterlagen 1. Es wurde der Lieferzeitraum angepasst 2. Es wurden Regelungen bzgl. evtl. Vorauszahlungen ergänzt

#### **10.1. Változtatás**

Szakaszazonosító: LOT-0000

### **A hirdetményre vonatkozó információk**

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: 4450ce0b-2f41-481e-9397-36ab86374822 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 12/02/2026 14:02:28 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 106550-2026

HL S kiadás száma: 31/2026

A közzététel dátuma: 13/02/2026